"Kardaberaz"tar — Jakintzitilariek

"Kardaberaz"tar — Ikastiolariei :

Agur maiteki :

Ikasi ditugu zuen erabakiak. Biotzeraŭkoa zaigu zuen gaitza. Jainkoa lagun beizue korapilo ori askatzen. Baldin gure laguntzaren beaŕik ba'dezute lagun gaituzute, lagun beti.

Ikas ala ere, gure erabakien zerbait. Ez gu bakaŕik (3'garrenok bakaŕik), orok batez gaituzute mintzoki.

Zolu-ta zaurbaten korapiloa askatu naiean zabiltzatelarik, asmoak artu dituzute: zuei dagozkizunak batzuk. Guri dagozkigunak besteak. Oki burruz orain: « Geurako beste asmorik "bait dagu: alegia: 3'garren mailakoak (zuek, "guk eta ondorengoak) bat egiñda ateratzekoa " Gure asmoz zenbait (guri, noski, guri ta ondorengoei) "ausaz litzaiguke egokin... Urteroko aldizkingi "bat argitaratzeko zeatela ta Yakintzietikoak beste bat " "Kardaberaz" izango dute biak izen » diozute.

Aspaldikoak ditugu ok guziak; aspaldikoak noski. Eldu zaigu gure ordua eta lanean gogorki. " Guziok elkarturik argitalduko dugu guk aldizkingia " genuen asmotzat orain aspaldi eta bera dugu asmotzat egun ere.

Geigo oraindik: Naiz izugaien malakoak izan, naiz ez izan ere, orok aal dukete ontan ari izan.

"Orok batera": Euskara gora ta Euskara soilki.

« Aurtengoz Jakintzaleen
"aldizkingi ori izen berizen bat jarri bear
" diozute. Ola komeni bait da. Zueri berdin
" zaitzute. Eta guretzat kaltea letorke. »
diozute beste bein.

Ez zaigu on zuen asmo au. Aldizkingiaren izena aldakerkerotan, ez dagokigu guri aldaketa ori, zueri baizik.

"Kardaberaz" garbiki gaituzute gu. Zuek, ordian "J. B. A." koekin naasita zabiltzate aldizkingi-arlo ontan.

Ez dagokigu, beraz, guri, zueri baizik.

"Aldizkingiaren izena aldakerkerotan", esan dugu. Ez bait zaigu on izen aldaketa ori:

I - Zu aldizkingi berririk ez dugu argitalduko eta izena aldatu, datorren urtean "Kardaberaz" izena berriz ipinteko?

II - Nor joango zaio "Directorea"ri, "Munibeu" edo "Aralar" izena dun aldizkingia eramaki?
: "Alguna nueva asociación? No conviene. No conviene. Sin [illegible] las asociaciones". Zuen auziaren berririk ez baldin ba'du, Jainkoari eskerrak. Beldur gaituzute Directoreak, ok guziak jakiñik, gure asmoak galazi ditzan.

III - Ez luke jendeak ongi ikusiko. Zenbat eta batasun aundiago, ainbat eta jendeareki(ko) indar geigo. Irudiñik asko dun baskun bat ikusi nai du jendeak gure

baitan. Alda dezagun izena eta galdua dukegu indar-geiena!

Ez dugu, beraz, ola komeni denik ikusten, ez eta zuentzat kalte litzekenik ere: Guretzat bai, aatik, eta ez Zikia.

Aurizkala omen duzute konpondu bearra: konpon lezaitezen. Lagun gaitzazute ortan. Ez, ordian, aurki zail oien konpon-naiean, emengoak naasi. Aska zazute korapilua: bertan, baiñan, onuntzkoe-tarata gabe. Egoki doaz emengo guziak. Gogor ari da jendea lanean. Ez, bada, beraz, emengo "Kardaberaz-batzuna"k arlo ortan deus ikusi bearrik. Paketsu gabiltz. Paketsu aurrera.

Itz batez, beraz:
Artu dituzuten erabaki batzuk aspaldikoak ditugu emen: on zaizkigu, beraz.
Bestetzuk ez, baiñan. Ala ere, emengoak naasi gabetik, zuen lagun gaitzazute noiz-nai. "Kardaberaz" bedi aurrean.

Dariñoren bat orain: "Katariñe deunetarako aldizkingia" artu genuen asmotat. Zuek, ere, onartu zenuten gure asmo au eta zuek baiño lenago argitaltzeko eran ziguzuten. Orain, berriz, guk baiño lenago argitaltzekoa omen duzute.
Ez zaigu on zuen erabaki au: beste noiz-nai ez zitzaigun zuen asmo au ajolezkoa izango. Orain, bai ordian.
Guk argitaltzeko eran ziguzuten: gorde, beraz,

zuen itza. Aski zenuten, bestela, leenago esatea.
Berandu da orrezkero: Gertu dago bear den guzia.
Planak egiñak. Margoak ere plai. Jendea zale.
Dena gertu.

Bestalde, beiz, euskal-liburuak bezotzeko
garai egokiena deritzaiñun autatu dugun garaia.
Geroragokoa kaltezkoa leike.

Zuek, baiñan, orain argitaltzen ba'dazute al-
dizkingia, ez dugu guk ("Katarina Sennetan"
argitaldutako gurea, i? Nork saldu, bestela, 20
egun barne aldizkingi bi? : "Jendea aspertu
baño naiago dugu beltelako guzia" !

Pentsa, beraz. Orain argitaltzen ba'duen-
te, agur gure oraindaiñoko agurre, zaletasun eta
lan guziak. Beiñ zazi bear, urrengoan beti
olakoren bat gerta daigun. Ez zaigu on zuen
[illegible] ere [illegible] zuzuten ezkero, gorde
itza, euskaldun izaki eta itzaren egunlekiak
arte. Orduan izain bait'dute zuen txandra
egokiena.

Agur, beraz, pentsa eta "erantzun lenbaitlen".
Emengotan, berriz ere, ez beza Euskarak
deus ere galdu.

Agur adiskideok. Lenbaitlen erantzun.

"Auñera beti" "Ikasi ta zabaldu".

"Kardaberaz-Bazkuna"k